



# إحصاءات التجارة الخارجية السلعية

البيان الصحفي الشهري (يونيو 2023)



## 17.4 مليار ريال فائض الميزان التجاري لدولة قطر

### شهر يونيو 2023

أصدر جهاز التخطيط والإحصاء تقريره الأولي لإحصاءات التجارة الخارجية عن شهر يونيو عام 2023، حيث يشمل التقرير بيانات عن الصادرات (ذات المنشأ المحلي وإعادة التصدير) والواردات، وفيما يلي عرض موجز للبيانات:

خلال شهر يونيو عام 2023، بلغت قيمة إجمالي الصادرات القطرية (التي تشمل الصادرات ذات المنشأ المحلي وإعادة التصدير) 26.8 مليار ريال قطري تقريباً أي بانخفاض نسبته 32.0% مقارنة ببيانات شهر يونيو عام 2022، وبانخفاض نسبته 3.5% مقارنة بشهر مايو عام 2023، كما هو موضح في الجدول (1).

ومن جانب آخر ارتفعت قيمة الواردات السلعية خلال شهر يونيو عام 2023، لتصل إلى نحو 9.4 مليار ريال قطري بارتفاع نسبته 1.1% مقارنة ببيانات شهر يونيو عام 2022، وانخفضت بنسبة 1.8% مقارنة بشهر مايو عام 2023، كما هو مبين في الجدول (1).

وفي ضوء ذلك فقد حقق الميزان التجاري السلعي والذي يمثل الفرق بين إجمالي الصادرات والواردات خلال شهر يونيو عام 2023 فائضاً مقداره 17.4 مليار ريال قطري، مسجلاً بذلك انخفاضاً قدره 12.7 مليار ريال قطري أي ما نسبته 42.3% مقارنة ببيانات الشهر المماثل من العام السابق 2022، وانخفاضاً مقداره 0.8 مليار ريال قطري تقريباً أي ما نسبته 4.4% مقارنةً مع شهر مايو عام 2023، كما هو موضح في الجدول (1).

وبالمقارنة بين شهر يونيو عام 2023 وبيانات يونيو المعدلة عام 2022، انخفضت قيمة صادرات "غازات النفط والهيدروكربونات الغازية الأخرى" والتي تمثل (الغاز الطبيعي المسال والمكثفات والبروبان والبيوتان، إلخ...) لتصل إلى نحو 16.4 مليار ريال قطري وبنسبة 29.7%، وانخفضت قيمة "زيوت نפט وزيوت مواد معدنية قارية خام" لتصل إلى ما يقارب 4.8 مليار ريال قطري وبنسبة 26.4%، وانخفضت قيمة صادرات "زيوت نפט وزيوت متحصل عليها من مواد معدنية قارية غير خام" لتصل إلى نحو 2.2 مليار ريال قطري وبنسبة 46.9% كما هو مبين في الجدول (1).

وعلى صعيد الصادرات حسب دول المقصد الرئيسية فقد احتلت الصين صدارة دول المقصد بالنسبة لصادرات دولة قطر خلال شهر يونيو عام 2023 بقيمة 5.4 مليار ريال قطري تقريباً أي ما نسبته 20.1% من إجمالي قيمة الصادرات القطرية، تليها كوريا الجنوبية بقيمة 3.2 مليار ريال قطري تقريباً أي ما نسبته 11.9% من إجمالي قيمة الصادرات، ثم الهند بقيمة 3.2 مليار ريال قطري تقريباً وبنسبة 11.8%، كما هو موضح في الجدول (2) والرسم البياني (1).

وبالمقارنة بين شهر يونيو عام 2023 وبيانات يونيو عام 2022 المعدلة، جاءت مجموعة "عنفات نفائفة وعنفات دافعة، عنفات غازية أخرى وأجزاؤها" على رأس قائمة الواردات السلعية حيث بلغت قيمتها 0.50 مليار ريال قطري وبارتفاع نسبته 37.2%، تليها مجموعة "سيارات وغيرها من العربات السيارة المصممة أساساً لنقل الأشخاص" حيث بلغت قيمتها 0.48 مليار ريال قطري تقريباً وبارتفاع نسبته 44.5%، و مجموعة "أدوية مكونة من منتجات مخلوطة أو غير مخلوطة معدة للاستعمال في الطب العلاجي أو الوقائي" بقيمة 0.3 مليار ريال قطري وارتفاع نسبته 34.7%، كما هو مبين في الجدول (1).

وعلى صعيد الواردات حسب دول المنشأ الرئيسية فقد احتلت الولايات المتحدة الأمريكية صدارة دول المنشأ بالنسبة لواردات دولة قطر خلال شهر يونيو عام 2023 بقيمة 1.8 مليار ريال قطري تقريباً وبنسبة 19.5% من إجمالي قيمة الواردات السلعية، ثم الصين بقيمة 1.3 مليار ريال قطري أي ما نسبته 14.1%، تليها ألمانيا بقيمة 0.5 مليار ريال قطري أي ما نسبته 5.6%، كما هو موضح في الجدول (2) والرسم البياني (2).

للمزيد من التفاصيل يرجى زيارة رابط التجارة الخارجية على الموقع الآتي:

<https://www.psa.gov.qa/ar/statistics1/ft/Pages/advancedsearch.aspx>



# Foreign Merchandise Trade Statistics

Monthly Press Release

(June 2023)



## Qatar Foreign Merchandise Trade Surplus was QR 17.4 billion of the State of Qatar, June 2023

The Planning and Statistics Authority has released preliminary figures of the value of exports of domestic goods, re-exports, and imports for June 2023. A brief analysis of the data is given below:

In June 2023, the total exports of goods (including exports of goods of domestic origin and re-exports) amounted to around QR 26.8 billion, showing a decrease of 32.0% compared to June 2022, and decrease of 3.5% compared to May 2023. (Table1)

On other hand, the imports of goods in June 2023 amounted to around QR 9.4 billion, showing an increase of 1.1% compared to June 2022. and decrease by 1.8% compared to May 2023. (Table1)

In June 2023, the foreign merchandise trade balance, which represents the difference between total exports and imports, showed a surplus of QR 17.4 billion almost, i.e., a decrease of about QR 12.7 billion or 42.3% compared to June 2022, and decrease by nearly QR 0.8 billion or 4.4% compared to May 2023. (Table1)

The year on year (June 2023 vs. Revised data of June 2022) decrease in total exports was mainly due to lower exports of Petroleum gases and other gaseous hydrocarbons (LNG, condensates, propane, butane, etc.) reaching QR 16.4 billion (approximately) in June 2023, i.e. decrease of 29.7%, Petroleum oils & oils from bituminous minerals (crude) reaching QR 4.8 billion nearly, decrease by 26.4%, and decrease in the Petroleum oils & oils from bituminous minerals (not crude) reaching 2.2 Billion 46.9%. (Table1)

In June 2023, China was at the top of the countries of destination of Qatar's exports with close to QR 5.4 billion, a share of 20.1% of total exports, followed by South Korea with almost QR 3.2 billion and a share of 11.9%, and India with about QR 3.2 billion, a share of 11.8%. (Table2, Graph1)

The year on year (June 2023 vs. Revised data of June 2022), the group of "Turbojets, Turbopropellers & Other Gas Turbines; Parts Thereof" was at the top of the imported group of commodities, with QR 0.50 billion, showing an increase of 37.2%. In second place was "Motor Cars & Other Motor Vehicles for The Transport of Persons" with QR 0.48 billion, increase by 44.5%, and in third place "Medicaments consisting of mixed or unmixed products for therapeutic or prophylactic uses" with QR 0.3 billion, showing increase of 34.7%. (Table1).

In June 2023, United State of America was the leading country of origin of Qatar's imports with about QR 1.8 billion, a share of 19.5% of the imports, followed by China with QR 1.3 billion almost, a share of 14.1%, and Germany with QR 0.5 billion, a share of 5.6%. (Table2, Graph2)

For more Details, please visit foreign trade link on our website:  
<https://www.psa.gov.qa/ar/statistics1/ft/Pages/advancedsearch.aspx>

جدول مقارنة لتجارة دولة قطر الخارجية  
يونيو 2023 مقارنة مع يونيو 2022 ومايو 2023

Qatar Foreign Merchandise Trade by Main Commodities  
June 2023 compared June 2022 and May 2023

Table (1): Values in million QR

الجدول (1): القيمة مليون ريال قطري

Merchandise Trade Details	نسبة التغير Percentage Change		القيمة Value			تفاصيل التجارة السلعية
	M-o-M (%)	Y-o-Y (%)	يونيو June 2022*	مايو May 2023**	يونيو June 2023**	
1. Trade Balance	-4.4	-42.3	30,157	18,224	17,414	1. الميزان التجاري
2. Total Exports (F.O.B.)	-3.5	-32.0	39,476	27,814	26,832	2. إجمالي الصادرات (فوب)
2.1 Exports of Domestic Products	-3.7	-33.1	38,623	26,833	25,840	1.2 إجمالي الصادرات من السلع ذات المنشأ المحلي
<b>Main Groups of Commodities Exported</b>						<b>أهم المجموعات السلعية المصدرة</b>
Petroleum Gases and Other Gaseous Hydrocarbons	-5.1	-29.7	23,344	17,291	16,416	غازات النفط وهيدروكربونات غازية أخرى
Petroleum Oils & Oils obtained from Bituminous Minerals etc. (Crude)	6.9	-26.4	6,492	4,469	4,778	زيوت النفط وزيوت مواد معدنية قارية، (خام)
Petroleum Oils & Oils obtained from Bituminous Minerals etc. (Not Crude)	13.0	-46.9	4,195	1,970	2,227	زيوت النفط وزيوت متحصّل عليها من مواد معدنية قارية (غير خام)
Other Groups of Commodities	-22.0	-47.3	4,592	3,103	2,419	غيرها من المجموعات السلعية
2.2 Re-Exports	1.1	16.3	853	981	992	2.2 إجمالي إعادة التصدير
3. Imports (C.I.F.) ***	-1.8	1.1	9,319	9,590	9,418	3. إجمالي الواردات (سيف)***
<b>Main Group of Commodities Imported</b>						<b>أهم المجموعات السلعية المستوردة</b>
Turbojets, Turbopropellers & Other Gas Turbines; Parts Thereof	-17.7	37.2	366	610	502	عنفات نفثة وعنفات دافعة، عنفات غازية أخرى وأجزاؤها
Motor Cars & Other Motor Vehicles for The Transport of Persons	1.7	44.5	335	476	484	سيارات وغيرها من العربات السيارة المصممة أساسا لنقل الأشخاص
Medicaments consisting of mixed or unmixed products for therapeutic or prophylactic uses	20.9	34.7	202	225	272	أدوية مكونة من منتجات مخلوطة أو غير مخلوطة معدة للاستعمال في الطب العلاجي أو الوقائي
Other Groups of Commodities	-1.4	-3.0	8,416	8,279	8,160	غيرها من المجموعات السلعية

Note: Main groups of commodities follow Harmonized System at four digits level

ملاحظة: المجموعات السلعية على مستوى الحد الرابع من النظام المنسق

\* Revised Figures

\*\* Preliminary Figures

\*\*\* The main source of data is General Authority of Customs

\* أرقام مراجعة

\*\* أرقام أولية

\*\*\* المصدر الرئيسي للبيانات هي الهيئة العامة للجمارك.

التجارة الخارجية لدولة قطر حسب الشركاء الرئيسيين  
يونيو 2023 مقارنة مع يونيو 2022 ومايو 2023

Qatar Foreign Merchandise Trade by Major Partner Countries  
June 2023 compared with June 2022 and May 2023

Table (2): Values in million QR

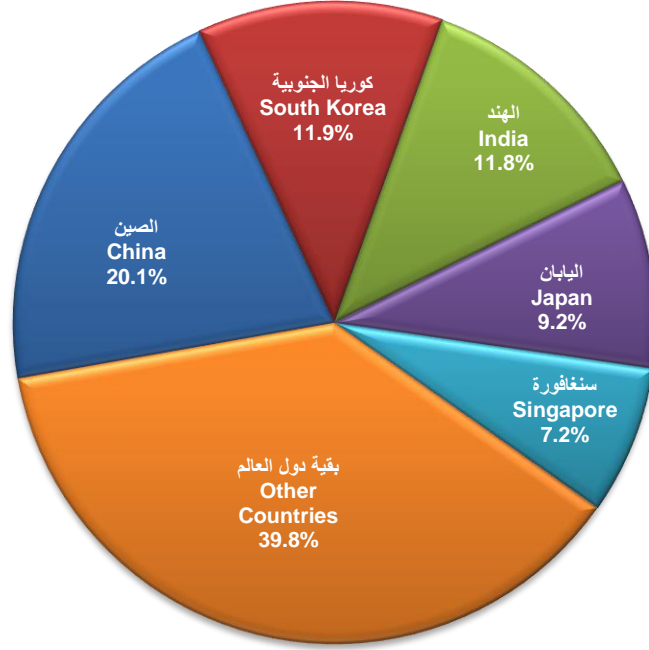
الجدول (2): القيمة مليون ريال قطري

Major Partner Countries	حصة (%) من الإجمالي Share (%) in Total June 2023**	Value القيمة			البلدان الشريكة الرئيسية
		يونيو June 2022*	مايو May 2023**	يونيو June 2023**	
<b>Total Exports by Major Countries of Destination</b>					
إجمالي الصادرات حسب دول المقصد الرئيسية					
China	20.1	5,998	4,641	5,392	الصين
South Korea	11.9	4,146	3,552	3,196	كوريا الجنوبية
India	11.8	4,203	3,094	3,172	الهند
Japan	9.2	3,936	1,483	2,466	اليابان
Singapore	7.2	2,297	1,940	1,936	سنغافورة
<b>Imports by Major Countries of Origin</b>					
إجمالي الواردات حسب دول المنشأ الرئيسية					
United States of America	19.5	1,180	1,849	1,838	الولايات المتحدة الأمريكية
China	14.1	1,592	1,401	1,327	الصين
Germany	5.6	394	467	532	ألمانيا
India	5.5	623	537	519	الهند
Italy	5.1	560	467	478	إيطاليا

\* Revised Figures  
\*\* Preliminary Figures

\* أرقام مراجعة  
\*\* أرقام أولية

الرسم البياني 1: إجمالي الصادرات حسب دول المقصد الرئيسية - يونيو 2023  
Graph1: Exports by Major Countries of Destination - June 2023



الرسم البياني 2: إجمالي الواردات حسب دول المنشأ الرئيسية - يونيو 2023  
Graph2: Imports by Major Countries of Origin - June 2023

